

**ПРОЕКТЫ МЕР ПО СОХРАНЕНИЮ, КАСАЮЩИХСЯ
РАЗРАБОТКИ СИСТЕМЫ СЕРТИФИКАЦИИ УЛОВОВ**

ПРОЕКТЫ МЕР ПО СОХРАНЕНИЮ, КАСАЮЩИХСЯ РАЗРАБОТКИ СИСТЕМЫ СЕРТИФИКАЦИИ УЛОВОВ

ПРОЕКТ МЕРЫ ПО СОХРАНЕНИЮ А/XVII Сертификация уловов видов *Dissostichus*

В соответствии со Статьей IX Конвенции Комиссия настоящим принимает следующую меру по сохранению:

1. Каждая Договаривающаяся Сторона требует, чтобы каждое судно ее флага, имеющее разрешение на промысел *Dissostichus eleginoides* и/или *Dissostichus mawsoni* в зоне действия Конвенции, заполняло сертификат АНТКОМа о происхождении выгружаемого или перегружаемого улова при каждой выгрузке или перегрузке видов *Dissostichus* этим судном. Сертификат о происхождении подтверждает, что улов был получен в зоне действия Конвенции с соблюдением соответствующих мер АНТКОМа по сохранению; при этом указывается следующее:
 - (i) название, регистрационный номер и позывные судна;
 - (ii) номер выданной судну лицензии или разрешения;
 - (iii) вид *Dissostichus*;
 - (iv) вес улова;
 - (v) статистический подрайон или участок, где был получен данный улов;
 - (vi) даты получения данного улова; и
 - (vii) даты и порт выгрузки улова или судно, на которое был перегружен улов.
2. Процедуры выдачи сертификатов АНТКОМа о происхождении и использование этих сертификатов описываются в Приложении А/А. Там же приводится образец сертификата о происхождении.

ПРИЛОЖЕНИЕ А/А

1. Каждая Договаривающаяся Сторона выдает бланки сертификата АНТКОМа о происхождении каждому из своих судов, получивших разрешение на промысел видов *Dissostichus*, и только этим судам.
2. Каждая Договаривающаяся Сторона обеспечивает, чтобы на каждом выдаваемом ею бланке сертификата АНТКОМа о происхождении имелся специальный номер, состоящий из:
 - (i) двузначного кода страны в соответствии с обозначениями, принятыми Международной организацией стандартов (МОС), плюс две последние цифры года, на который выдан сертификат; и
 - (ii) трехзначный номер (начиная с 001), для обозначения порядкового номера выданного сертификата о происхождении.

На каждом бланке сертификата АНТКОМа о происхождении улова, выдаваемом Договаривающейся Стороной своим судам, должен иметься номер выданного данному судну разрешения или лицензии.

3. Каждая Договаривающаяся Сторона требует от капитанов судов своего флага, чтобы они заполняли и подписывали сертификат АНТКОМа о происхождении каждый раз, когда судно выгружает или перегружает улов видов *Dissostichus*, а также требует, чтобы капитаны судов придерживались следующих правил при заполнении сертификатов о происхождении:
 - (i) капитан обеспечивает, чтобы информация, описанная в пункте 1 настоящей меры по сохранению, точно регистрировалась в сертификате о происхождении; и
 - (ii) в случае выгрузки или перегрузки улова, содержащего экземпляры обоих видов *Dissostichus*, капитан записывает в сертификат о происхождении общий вес улова каждого вида; и
 - (iii) в случае выгрузки или перегрузки видов *Dissostichus*, выловленных в различных статистических подрайонах и/или участках, капитан записывает в сертификат о происхождении общий вес каждого вида, выловленного в каждом статистическом подрайоне и/или участке.
4. Каждая Договаривающаяся Сторона требует от капитана каждого из судов своего флага после заполнения и подписания сертификата АНТКОМа о происхождении соблюдать нижеследующее:
 - (i) капитан судна передает копию подписанного сертификата АНТКОМа о происхождении лицу, имеющему право на получение или покупку улова в порту выгрузки, или капитану судна, на которое улов перегружается;

- (ii) в том случае, если при выгрузке улов разделяется, капитан предоставляет копию сертификата о происхождении каждому лицу, имеющему право на получение или покупку части портовой выгрузки, и записывает в сертификат, предоставляемый каждому такому лицу, количество и происхождение улова, полученного этим лицом; и
- (iii) капитан немедленно передает по факсу или каким-либо другим образом подписанную копию, или, если улов был разделен, копии сертификата о происхождении Договаривающейся Стороне, которая сразу же передает копию в Секретариат АНТКОМа. Капитан сохраняет оригинал для возврата его Договаривающейся Стороне не позже, чем через месяц после окончания промыслового сезона.

|_U_|_S_|_9_|_8_|_0_|_0_|_1_|
Документ №

**КОМИССИЯ ПО СОХРАНЕНИЮ МОРСКИХ
ЖИВЫХ РЕСУРСОВ АНТАРКТИКИ**
Виды *Dissostichus* – Сертификат о происхождении

Название промыслового судна Позывные Регистрационный номер

Номер лицензии/разрешения Кем выдано

Начало рейса (день/месяц/год)

- Если в выгрузке содержатся оба вида *Dissostichus*, информация регистрируется по каждому виду отдельно
- Если в выгрузке содержится рыба, полученная в различных статистических подрайонах/участках АНТКОМа, информация регистрируется по каждому району отдельно.
- Выгруженный "вес нетто" учитывает всю выгруженную рыбу.
"Продано нетто" учитывает каждый отдельный акт продажи.

Вид Тип Вес нетто (кг) П-район/участок АНТКОМа Продано нетто (кг) Тип

Вид Тип Вес нетто (кг) П-район/участок АНТКОМа Продано нетто (кг) Тип

Вид Тип Вес нетто (кг) П-район/участок АНТКОМа Продано нетто (кг) Тип

Виды: **TOP** *Dissostichus eleginoides*, **TOA** *Dissostichus mawsoni*

Тип: **WHO** целая рыба; **HAG** обезглавленная и потрошенная рыба; **HAT** тушка; **HGT** потрошенная тушка; **FLT** филе; **OTH** прочее (уточнить)

Дата выгрузки/перегрузки (день/месяц/год)

Порт и страна выгрузки Название и флаг судна, получающего груз

Подпись лица, принимающего партию Подпись капитана судна, получающего груз

Ф.И.О и должность лица, принимающего рыбу Ф.И.О. капитана судна, получающего груз

Подпись капитана судна

Ф.И.О. капитана судна

1 копия направляется агентству
государства флага
1 копия сопровождает партию

ПРОЕКТ МЕРЫ ПО СОХРАНЕНИЮ В/XVII
Сертификация уловов видов *Dissostichus*

1. Каждая Договаривающаяся Сторона требует, чтобы каждая выгрузка рыбы видов *Dissostichus* в ее портах и каждая перегрузка рыбы видов *Dissostichus* на ее суда сопровождалась действительным сертификатом АНТКОМа о происхождении, если судно не показало, что данный выгружаемый или перегружаемый улов видов *Dissostichus* был получен за пределами зоны действия Конвенции.
2. Каждая Договаривающаяся Сторона предпринимает шаги для определения объема импортированной на ее территорию рыбы видов *Dissostichus*, а также для того, чтобы убедиться, что рыба видов *Dissostichus* была выловлена в соответствии с мерами АНТКОМа по сохранению. В этих целях Договаривающаяся Сторона требует, чтобы каждый импортер, намеревающийся импортировать рыбу видов *Dissostichus* на ее территорию, по каждой партии приготовленной к импорту рыбы видов *Dissostichus* получал от экспортера копию (или копии) сертификата АНТКОМа о происхождении, заверенную уполномоченным лицом государства флага судна, в которой дается информация о всей рыбе видов *Dissostichus* в данной партии; или, если часть или вся партия состоит из рыбы видов *Dissostichus*, выловленной за пределами зоны действия Конвенции, получал от экспортера заверенный уполномоченным лицом экспортирующей страны сертификат о том, что данная партия рыбы была вся, или частично, выловлена вне зоны действия Конвенции.